



**eurored del deporte**

# **EUROREDE DO DESPORTO**

# **MEMÓRIA 2009**



## ÍNDICE

<b>1.- INTRODUÇÃO .....</b>	<b>3</b>
<b>2.- ACTIVIDADES .....</b>	<b>6</b>
2.1.- Técnicas .....	6
2.1.1.- Assessoramento.....	6
2.1.2.- Actividades próprias .....	6
2.2.- Desportivas .....	7
2.2.1.- Colaboração .....	7
2.2.2.- Actividades próprias .....	7
2.2.3.- Actividades dos sócios da Eurorede do Desporto.....	8
<b>3.- FINANCIAMENTO .....</b>	<b>13</b>



## 1.- INTRODUÇÃO

Fizeram-se, há um ano, umas breves reflexões na memória correspondente a 2008, sobre o desporto na conjuntura actual e que esta conjuntura poderia influir no andamento da nossa Eurorede do Desporto.

Dizíamos que “A CRISE COM MAIÚSCULAS” não seria alheia à promoção da actividade física e do desporto e que os recursos económicos públicos, que até agora se dedicavam a esta promoção, sofreriam recortes devido à necessidade de cobrir outras verbas sociais prioritárias.

Infelizmente, esta situação teve uma grande repercussão em 2009 e com expectativas de continuar durante 2010 e, incluso em 2011.

Por outro lado, sempre se comenta que, das crises, devem-se tirar oportunidades e sair fortalecidos. Neste sentido, é preciso olhar para Europa e aproveitar as novas vias que se abrem com o desenvolvimento do Tratado de Lisboa e que dotarão a Comissão Europeia de competências próprias em matéria de desporto, possibilitando a habilitação de linhas de subvenção para programas europeus similares aos da Eurorede do Desporto.

É preciso lembrar que a inclusão de uma «Declaração sobre o desporto», anexo ao Tratado de Amesterdão de 1997, introduz os primeiros sinais políticos importantes indicando que os Estados membros da UE consideram que o desporto e os seus valores são questões importantes. Esta declaração salienta a dimensão social do desporto, incita as instituições europeias a escutar as organizações desportivas quando tratam questões importantes para o mundo do desporto, e recomenda que se preste especialmente atenção ao desporto amador.

Hoje em dia, o desporto está directamente abrangido por muitas políticas da UE, incluindo as relativas à saúde, aos meios audiovisuais, à educação, à formação e à juventude, ao fomento da inclusão social, à luta contra a discriminação, ao ambiente, etc.

Também devemos recordar algumas datas chave que tiveram uma repercussão relevante no âmbito do desporto europeu e que ecoam nas actividades da Eurorede do Desporto:

**2 de Outubro de 1997:** o desporto é referido pela primeira vez num Tratado da UE. Uma declaração anexa ao **Tratado de Amesterdão** estabelece o seguinte: «A conferência destaca a importância social do desporto e, em particular, a sua função, para forjar a identidade e unir as pessoas».

**5 de Maio de 2003:** durante uma reunião dos Ministros da Educação, da Cultura e da Juventude da UE, o Conselho publica uma **declaração sobre «o valor social do desporto para a juventude»**. Esta declaração ressalta a função do desporto na ajuda ao



desenvolvimento da coesão social, a tolerância e o respeito e sua contribuição na luta contra o racismo, a xenofobia, o sexismo e a discriminação em general.

**20 e 21 de Junho de 2003:** Apresenta-se o **projecto do Tratado Constitucional** ao Conselho Europeu de Tessalónica. O projecto alude ao desporto e, concretamente, à sua função educativa e social, no artigo III-182, enquanto o artigo 16 envolve o desporto entre os assuntos em que a União pode adoptar acções de apoio ou de coordenação. Também houve uma série de reuniões sobre o papel social do desporto ou o seu impacto económico.

**2007: a 11 de Julho de 2007, a Comissão adoptou um Livro Branco sobre o desporto**, que conforme declarou, representa "a primeira iniciativa global" na UE. O documento propõe uma série de acções que deverão ser levadas a cabo com o apoio da Comissão, em três áreas:

- O papel social do desporto: melhora da saúde pública mediante a actividade física, a luta contra a dopagem, o fortalecimento do papel do desporto na educação, as actividades de voluntariado, a inclusão social, a luta contra o racismo, isto é, o desporto como ferramenta para o desenvolvimento.
- A dimensão económica do desporto: recopilação de dados comparáveis.
- A organização do desporto: a natureza específica do desporto, a livre circulação, as transferências de jogadores, os agentes dos jogadores, a protecção dos menores, a corrupção e o branqueamento de dinheiro, sistema de licencias para os clubes, os direitos audiovisuais.

As propostas estão agrupadas no "Plano de Acção Pierre de Coubertin", que detalha 53 propostas concretas para uma futura acção da UE nestes sectores. As actividades oferecidas vão desde o apoio a uma rede da UE, à actividade física e ao lançamento de um estudo para avaliar a contribuição do sector da "Agenda de Lisboa para o crescimento e o emprego na UE".

**2009: Entrada em vigor do Tratado de Lisboa a 1 de Dezembro de 2009**, mediante a ampliação do Artigo 165, pelo qual a União Europeia está a fazer os preparativos para implementar as competências em matéria de desporto dentro da UE, junto com o desenvolvimento de um primeiro programa da UE que será lançado em 2012 (independentemente de acções concretas derivadas do Plano de Acção Pierre de Coubertin).

Dizíamos também na memória de 2008 que nestes momentos a nossa rede está bem posicionada depois de a Comissão Europeia nos ter convidado para entrar no Foro Europeu do Desporto celebrado no mês de Novembro passado em Biarritz (França). Durante o ano 2009, esta posição reforçou-se já que foi considerada pela Comissão Europeia da Eurorede como uma entidade de âmbito europeu e que participará no Foro Europeu do Desporto de Madrid no mês de Abril de 2010.



**eurored del deporte**

Para terminar, devemos salientar que somos conscientes das dificuldades financeiras de todos e cada um dos sócios da Eurorede e que estas dificuldades vão originar obstáculos para o seu futuro. No entanto, somos otimistas, no sentido de que a ilusão, o compromisso, o posicionamento inovador de todas as entidades associadas, permitirão à Eurorede de se manter, mas também de defrontar novos desafios inevitáveis nos próximos anos.



## **2.- ACTIVIDADES**

Nesta parte reflecte-se brevemente as acções de carácter técnico e desportivo, ampliando-se a informação nos respectivos anexos.

### **2.1.- Actividades técnicas:**

As actividades técnicas da Eurorede do Desporto abrangem dois aspectos:

#### 2.1.1.- Assessoramento:

- Assessoramento à Eurocidade Basca Baiona – São Sebastião, para o desenvolvimento da área do desporto, com a realização de várias sessões de trabalho onde estarão presentes cargos políticos e técnicos.
- Assessoramento na colaboração desportiva transfronteiriça dos clubes de São Sebastião Bera Bera R.T., Gros Xake Taldea e C.H.H. Txuri Urdin com os clubes Aviron Bayonnais de Bayonne, Echiquier Bayonne – Adour, Hormadi de Anglet, Anglet Olympique Handball, Oceanic Karaté Club Biarritz, Ur Ikara e Anglet Côte Basque Basket nas modalidades de cicloturismo, rugby, xadrez, hóquei sobre gelo, remo, karaté, handebol e basquete feminino.

#### 2.1.2.- Actividades próprias:

- Comité de Gestão celebrado em Madrid, na sede do Conselho Superior dos Desportos, a 27 de Fevereiro de 2009.
- O X Seminário transfronteiriço sobre cooperação desportiva celebrado em Hendaya (França), a 9 e 10 de Outubro de 2009.
- Assembleia Geral Ordinária celebrada em Hendaya (França), a 10 de Outubro de 2009.



## **2.2.- Actividades deportivas:**

As actividades deportivas da Eurorede do Desporto envolvem três aspectos:

### 2.2.1.- Colaboração:

- Colaboração com o Consórcio Bidasoa/Txingudi (Irun, Hendaia, Hondarribia) no desenvolvimento do programa de actividades deportivas.
- Colaboração com a Eurocidade Basca Bayona-São Sebastião como consequência das relações deportivas e dos convénios de colaboração entre clubes.
- Colaboração com os clubes Bera Bera R.T., Gros Xake Taldea e C.H.H. Txuri Urdin no desenvolvimento dos seus programas de actividades deportivas.

### 2.2.2.- Actividades próprias:

- O VIII Eurodesporto: encontro desportivo celebrado nos dias 9, 10, 11 e 12 de Outubro de 2009 em Hondarribia, Irun, Hendaya - Comarca do Bidasoa (Gipuzkoa – País Basco) na modalidade de multi-desporto.



eurored del deporte

### 2.2.3.- Actividades dos sócios da Eurorede do Desporto:

#### 2.2.3.1.- Consórcio Transfronteiriço Bidasoa-Txingudi:

<b>Description des activités /Jardueraren deskribapena / Descrição da actividade</b>	<b>Membres participants / Parte hartu duten bazkideak / Sócios participantes</b>	<b>Lieu - Date / Lekua - Data / Data - Lugar</b>	<b>Autre information d'intérêt / Bestelako informazio interesgarria / outra informação de interesse</b>
Festa do Desporto Escolar de Bidasoa-Txingudi	Consórcio Transfronteiriço Bidasoa-Txingudi	Colégio Dunboa de Irun / 30 de Maio	Em colaboração com as Câmaras municipais de Irun, Hondarribia e Hendaya
Volta Ciclista do Bidasoa	Consórcio Transfronteiriço Bidasoa-Txingudi	Estradas de Gipuzkoa, Navarra e Pirenéus Atlânticos. Etapas de Bera, Irun, Hondarribia, Hendaya / de 6 a 9 de Maio	Organizada pelo Bidasoa Itzulia Elkarte.
Txingudi Korrika	Consórcio Transfronteiriço Bidasoa-Txingudi	Estradas de Irun, Hondarribia e Hendaya / 7 de Março	Organizada pelo Bidasoa Atletiko Taldea.
Descida Internacional do Bidasoa com aletas	Consórcio Transfronteiriço Bidasoa-Txingudi	Águas do Rio Bidasoa e da Baía de Txingudi / 1 de Maio	Organizado pelo Izurde em colaboração com Urpean.
Torneio Infantil de Selecções de Handebol	Consórcio Transfronteiriço Bidasoa-Txingudi	Polidesportivo Hondartza de Hondarribia / 12 de Abril	Organizado pelo Hondarribi Kirol Taldea.
Campeonato de Inverno de Vela / Taça Txingudi de Pesca de Tunídeos / Taça Txingudi de Vela	Consórcio Transfronteiriço Bidasoa-Txingudi	Águas da Baía de Txingudi e meio marítimo => campeonato de inverno de vela de Janeiro a Março, troféu txingudi de pesca de tunídeos, 11 de Julho, Taça Txingudi de Vela a 4 de Outubro	Organizado pelo Clube Náutico de Hondarribia e o Clube Marítimo Hendaye Txingudi.



2.2.3.2.- P.M.D. Ayamonte:

Descrição da actividade	Sócios participantes		Outra informação de interesse
Ascenso e Descida do Rio Guadiana a Vela. Esta actividade tem lugar um fim-de-semana com duas etapas: uma no sábado desde a desembocadura do rio até Sanlúcar de Guadiana/Alcoutim e a outra etapa no domingo ao contrário. Cada ano muda-se o lugar da chegada e do jantar de convívio da primeira etapa.	Câmaras municipais de Vila Real de Santo António e Alcoutim (Portugal) e Ayamonte e Sanlúcar (Espanha). Os clubes náuticos Asociación Naval del Guadiana de Vila Real e Club Nautico Isla Canela de Ayamonte.	22 e 23 de Agosto de 2009.- VR.S.A./Ayamonte/Alcoutim e Sanlúcar del Guadiana	Uma prova aberta a quaisquer tipos de embarcações, desde Cruzeiros a Tábuas de Vela, contando com a participação de uma ampla gama de classes. É a festa do Conselho, que recebe a etapa do sábado, já que se acompanham muitos barcos a motor à prova e há muito ambiente no município essa noite.
Travessia de Natação. Esta actividade consiste em atravessar o rio Guadiana de uma margem à outra, com a saída num local e a meta na margem contrária. Participa uma média de 150 nadadores procedentes essencialmente de Andaluzia e do Algarve.	Câmaras municipais de Vila Real de Santo António e Ayamonte. O clube Desportivo Pic nic e a Associação Naval do Guadiana pela parte de Vila Real e pela parte de Ayamonte, o Clube Náutico Isla Canela, o CD. Bajamar e a empresa Ocio Sur Ayamonte.	5 de Setembro de 2009.- V.R.S.A/ Ayamonte	Prova aberta a distintas categorias tanto federadas como populares, com estabelecimento de múltiplas categorias. A distância aproximada é de 1.500 metros desde uma vila à outra. O município que recebe a prova é responsável pela entrega de prémios e da atenção para com os nadadores
Regata de Canoas "Rio Guadiana". Tem lugar um sábado quando a maré está a subir. A distância é de 35 quilómetros. Vai desde a desembocadura do rio (Vila Real e Ayamonte) e cada ano alterna-se a chegada entre Alcoutim e Sanlúcar de Guadiana.	Câmaras municipais de Vila Real de Santo António e Alcoutim (Portugal) e Ayamonte e Sanlúcar (Espanha). Os clubes náuticos: Associação Naval do Guadiana de Vila Real e Club Nautico Isla Canela e C.D. Bajamar de Ayamonte.	19 de Setembro de 2009.- Saída Ayamonte.- Chegada Sanlúcar de Guadiana	Prova aberta a embarcações K-1 e K2 de competição das categorias Júnior, Sénior Veteranos masc. e fem. e K.1 e K-2 populares (embarcações de turismo) masculino e feminino. Participação de mais 150 pessoas aproximadamente devido à grande distância desta prova.
X Milhas de Atletismo do Guadiana. Esta carreira passa por Ayamonte e Vila Real de Santo António, através da ponte internacional sobre o rio Guadiana, e a distância total é de 16.090 metros.	Câmaras municipais de Vila Real de Santo António e Ayamonte. O Grupo Desportivo Pic Nic e o Moto Clube de VRSA, o Clube de Atletismo de Ayamonte e o Moto Clube Ayamonte.	8 de Novembro de 2009.- VRSA/Ayamonte.- Grupo Desportivo PIC NIC e Clube de Atletismo Ayamontino	Com uma participação de mais de 600 participantes nas distintas categorias. Cada ano, seguindo o formato das provas anteriores mudam-se os lugares de saída e de chegada, que coincidem com um estádio de atletismo, quer em VRSA ou em Ayamonte.
II Edição Jogos Bajo Guadiana.- Este Programa tem uma grande variedade de disciplinas desportivas e de actividades físicas dirigidas a distintos sectores da população, desde a prática de actividades recreativas a competitivas, que têm lugar em todos os municípios abrangidos no Projecto (junta-se o programa do ano passado)	Portugal: Vila Real de Santo António, Castro Marim, Alcoutim e Mergulha. Espanha: Cartaya, Ayamonte e o município de Beturia formado por: Villablanca, San Silvestre de Guzman, Sanlúcar Guadiana, El Granado, Castillejos, El Almendro e San Bartolome.	De 26 de Abril a 31 de Maio de 2009.- Em todos os municípios abrangidos.	Existe uma importante implicação de clubes e associações dos distintos municípios que fazem parte do programa. Participaram na edição do ano passado aproximadamente 3.000 desportistas.



### 2.2.3.3.- Aviron Bayonnais:

<b>Description des activités /Jardueraren deskribapena / Descrição das actividades</b>	<b>Membres participants / Parte hartu duten bazkideak / Sócios participantes</b>	<b>Lieu - Date / Lekua - Data / Data - Lugar</b>	<b>Autre information d'intérêt / Bestelako informazio interesgarria / outra informação de interesse</b>
Desporto: Canoagem Encontros desportivos amigáveis	Aviron Bayonnais Omnisports - Remo de Fontarrabie / Remo de Irun (Santiagotarrak)	Irun - Bayonne	Convenção de cooperação em preparação entre AB e Santiagotarrak
Desporto: Esgrima Participação em competições em Euskadi /Estágio de aperfeiçoamento realizado com um clube de Pamplona	Aviron Bayonnais Escrime - Pamplona	Bilbau - Pamplona - Bayonne	Um monitor de esgrima deu aulas cada semana durante 8 meses num clube em Pamplona.
Desporto: Handebol . Trocas regulares, encontros amigáveis entre equipas da mesma categoria; treino em comum para as equipas Sénior.	Aviron Bayonnais Handball - Bera Bera RT	Bayonne - St Sebastião	Um Convénio de cooperação está em preparação entre os dois clubes e estende-se a outros temas de colaboração
Desporto: Aikido Organização de um estágio em comum	Aviron Bayonnais Aikido Clube de Pamplona	Bayonne - Pamplona	
Desporto: Ténis . Organização de um fim de semana de estágio em Pamplona / Participação de um jogador de Pamplona no Campeonato em França para jogos por equipa (5 encontros)	Aviron Bayonnais Tennis - Clube de Pamplona	Bayonne - Pamplona	



eurored del deporte

2.2.3.4.- Club Bera Bera R.T.:

<b>Jardueraren deskribapena / Descrição da actividade</b>	<b>Parte hartu duten bazkideak / Sócios participantes</b>	<b>Lekua - Data / Data - Lugar</b>	<b>Bestelako informazio interesgarria / outra informação de interesse</b>
8ª MARCHA CICLO TURISTA EURO CIDADE SÃO SEBASTIÃO-BAIONA-SÃO SEBASTIÃO	PARTICIPANTES 700	SÃO SEBASTIÃO-BAIONA 24-05-09	EM COLABORAÇÃO COM O CLUBE AVIRON BAYONNAIS
5ª TORNEIO TRANSFRONTEIRIÇO DE VÓLEI PRAIA	PARTICIPANTES 193	SÃO SEBASTIÃO 8/9-08-09	61 EQUIPAS (15 FRANCESES-2 ALEMÃES)
17ª TROFÉU TEINK (BATELEKUS TRADICIONAIS)	PARTICIPANTES 50	BILBAU – SAINT JEAN DE LUZ 27-07-09 ao 02-08-09	EM COLABORAÇÃO COM O CLUBE UR IKARA DE SOKOA
TROCAS TRANSFRONTEIRIÇAS SECÇÕES DO CLUBE	PARTICIPANTES 300	BIARRITZ-ANGLET-SÃO SEBASTIÃO	BASQUETEBOL COM ANGLET COTE BASQUE - HANDEBOL COM ANGLET OLIMPYC HANDBALL - KARATÉ COM OCEANIC KARATE BIARRITZ - DESPORTO ADAPTADO COM HANDISPORT PAYS BASQUE - RUGBY COM AVIRON BAYONNAIS - CICLOTURISMO COM AVIRON BAYONNAIS - CLUB COM UR IKARA



2.2.3.5.- C.H.H. Txuri Urdin I.H.T.:

<b>Jardueraren deskribapena / Descrição da actividade</b>	<b>Parte hartu duten bazkideak / Sócios participantes</b>	<b>Lekua - Data / Data - Lugar</b>	<b>Bestelako informazio interesgarria / outra informação de interesse</b>
Amigáveis - escola hóquei	25 crianças (pertencentes ao clube)	Anglet/Bordéus/São Sebastião/Jaca	categoria sub 9 - em diferentes datas torneios sem classificação
Amigáveis - escola hóquei	20 crianças (pertencentes ao clube)	Anglet/Burdéus/Toulouse/São Sebastião/Jaca	categoria sub11 - diferentes fechas / torneios - sem classificação
Trans-pirenaica	18 crianças (pertencentes ao clube)	Anglet/Burdéus/Toulouse/São Sebastião/Jaca	categoria sub 13 - liga com classificação diferentes datas jogos ida e volta
Trans-pirenaica	20 crianças (pertencentes ao clube)	Anglet/Burdéus/Toulouse/São Sebastião/Jaca	categoria sub 15 - liga com classificação diferentes datas jogos ida e volta
Trans-pirenaica	16 crianças (pertencentes ao clube)	Anglet/Burdéus/Toulouse/São Sebastião/Jaca	categoria sub 18 - liga com classificação diferentes datas jogos ida e volta
EUROCIDADE/EUOREDE	90 crianças diferentes clubes	Maio, São Sebastião	escola, sub 9, sub 11 sem classificações - amigáveis - jogos



### 3.- FINANCIAMENTO

As actividades descritas foram financiadas mediante contribuições (directas em dinheiro líquido ou indirectas em instalações), das distintas instituições, empresas, clubes e entidades relacionadas com a Eurorede do Desporto:

Diputación Foral de Gipuzkoa  
Junta de Andalucía - Consejería de Turismo, Comercio y Deporte  
Instituto dos Desportos de Portugal - Delegação para a Região do Algarve  
Consortio Transfronterizo Bidasoa Txingudi  
Consell Comarcal de L'Alt Empordà  
Ayuntamiento de Isla Cristina  
Associação Sotavento Algarvio  
Bera Bera R.T.  
Aviron Bayonnais  
Fundación Desporte Galego  
Universidad de La Coruña  
Eurociudad Vasca San Sebastián Bayona  
Hormadi  
Gros Xake Taldea  
C.H.H. Txuri Urdin  
Echiquier Bayonne – Adour  
Anglet Olympique Handball  
Oceanic Karaté Club Biarritz  
Anglet Côte Basque Basket  
Ur Ikara





eurored del deporte

